

# CT 600 UNO ME

SPARE PARTS LIST

LISTE DE PIECES DE RECHANGE

ERSATZTEILLISTE



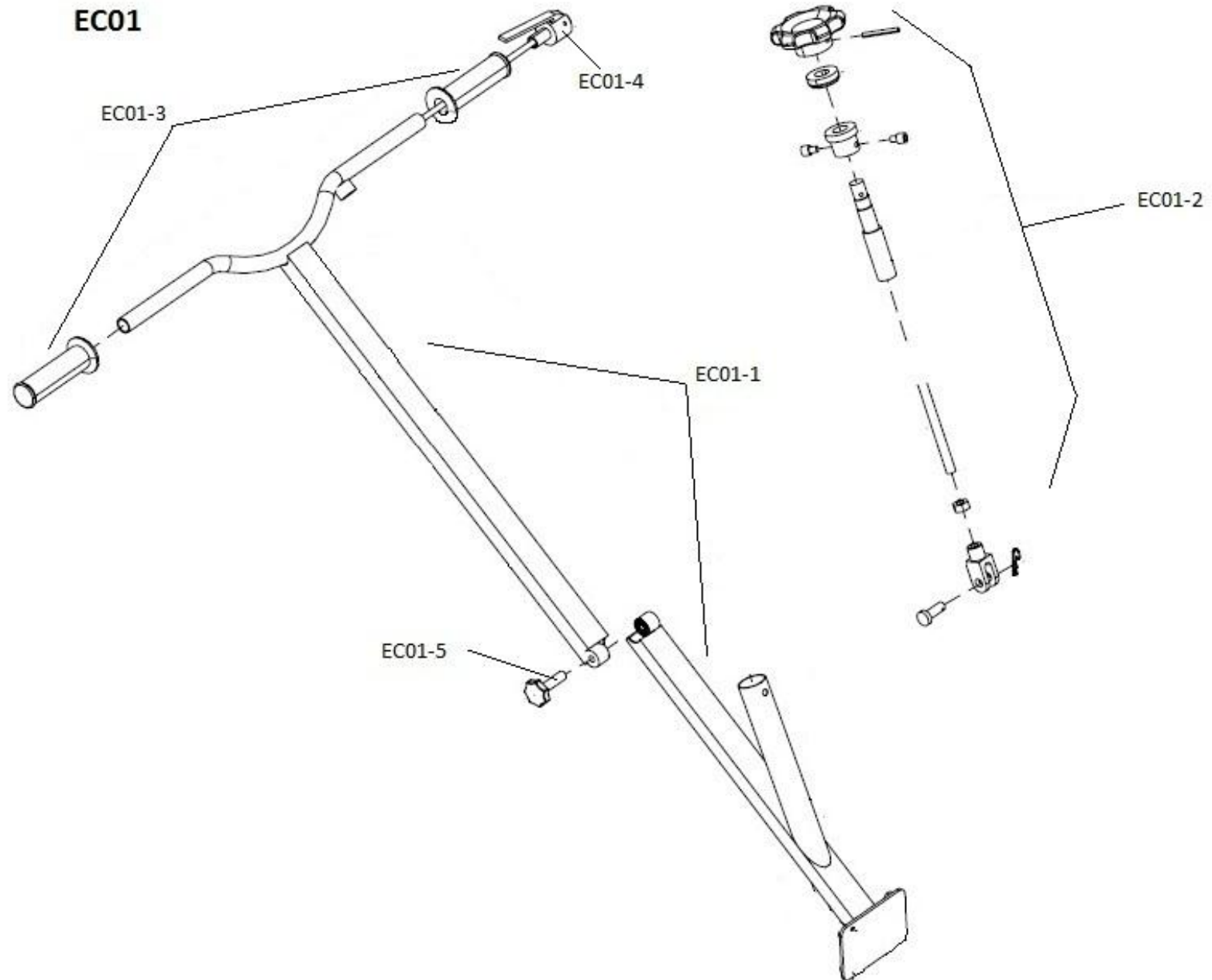
**NORTON**  
SAINT-GOBAIN®

**elipper®**



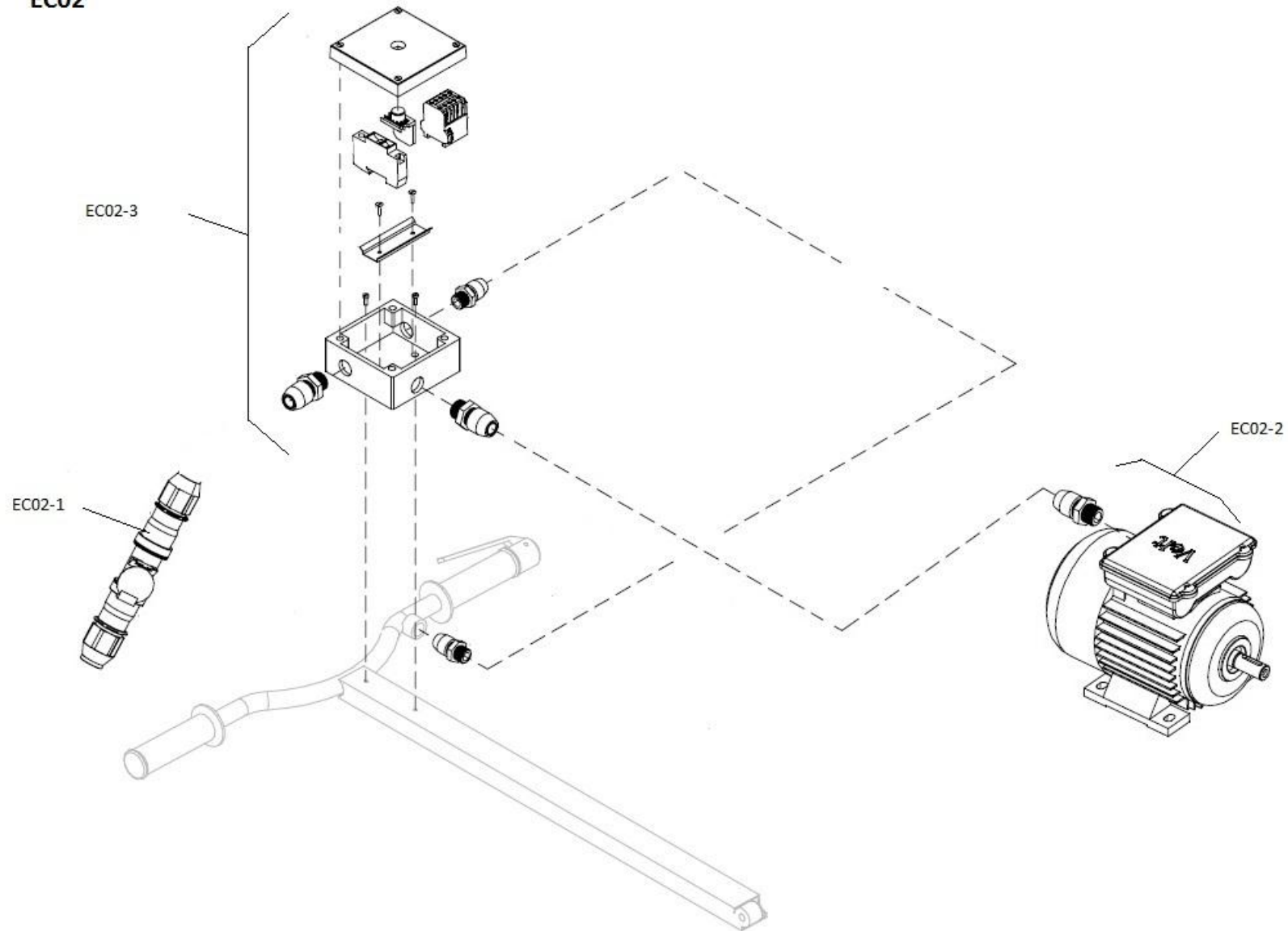
POS.	DESCRIPTION EN	DESCRIPTION FR	BESCHREIBUNG DE	QTY/ QTE/ MENGE	REF/ N° ARTICLE/ ARTIKEL NUM	TYPE/ TYPE/ TYP
EC01	See exploded view EC01	Voir l'éclaté EC01	Siehe Explosionsdarstellung EC01			
EC02	See exploded view EC02	Voir l'éclaté EC02	Siehe Explosionsdarstellung EC02			
EC03	See exploded view EC03	Voir l'éclaté EC03	Siehe Explosionsdarstellung EC03			
EC04	See exploded view EC04	Voir l'éclaté EC04	Siehe Explosionsdarstellung EC04			





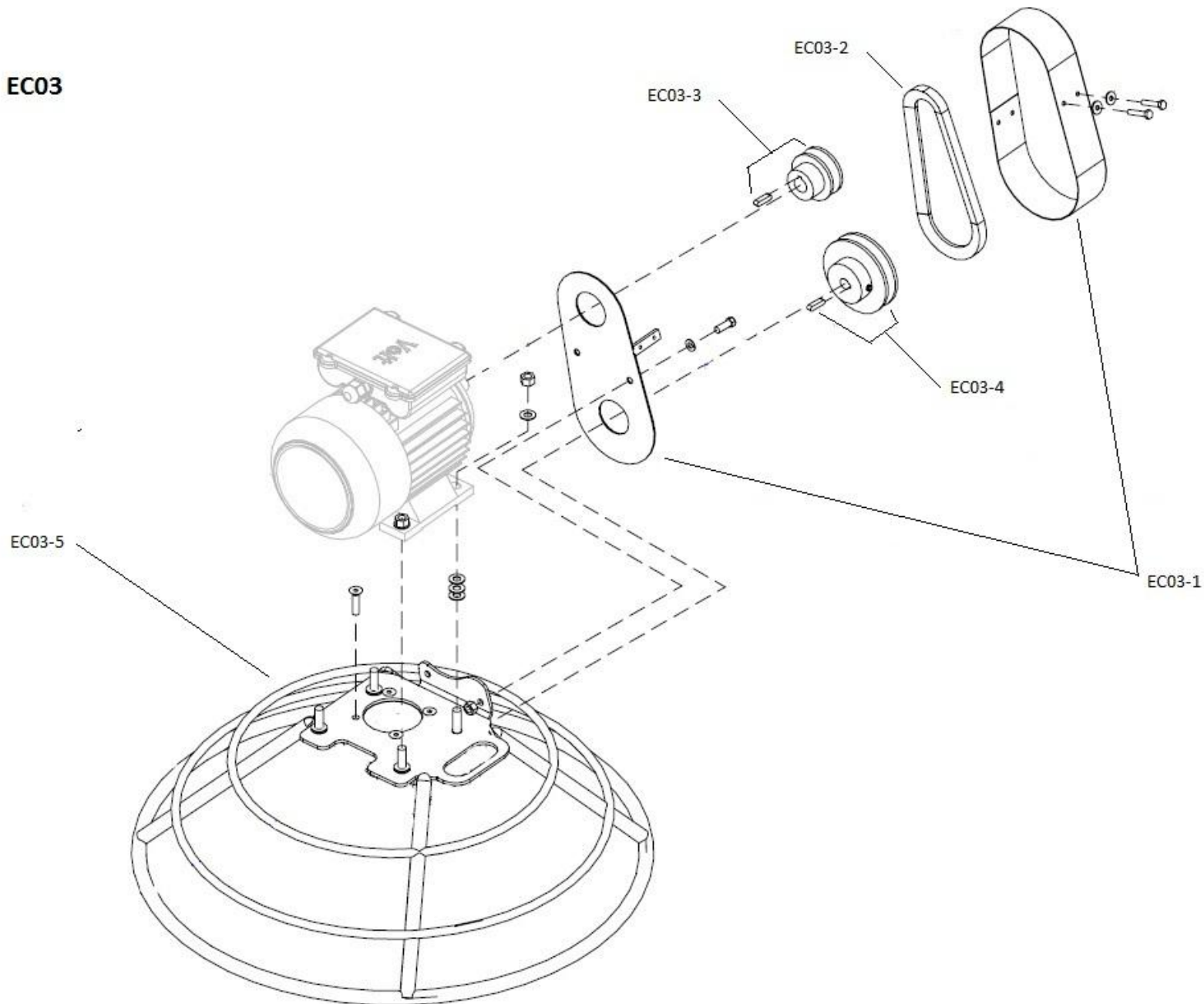
POS.	DESCRIPTION EN	DESCRIPTION FR	BESCHREIBUNG DE	QTY/ QTE/ MENGE	REF/ N° ARTICLE/ ARTIKEL NUM	TYPE/ TYPE/ TYP
<b>EC01-1</b>	<b>STEERING PART KIT</b>	<b>KIT TIMON</b>	<b>FUEHRUNGSGRIFF KIT</b>	-	<b>310463717</b>	<b>S</b>
	Steering bottom part	Partie inférieure timon	Unter fuehrungsgriff	1		
	Steering upper part	Partie supérieure timon	Ober fuehrungsgriff	1		
<b>EC01-2</b>	<b>BLADE ADJUSTEMENT SHAFT KIT</b>	<b>KIT AXE DE REGLAGE</b>	<b>EINSTELLACHSE KIT</b>	-	<b>310463718</b>	<b>W</b>
	Blade ajustement wheel	Bouton moleté	Knopf	1		
	Bearing	Roulement	Kugellager	1		
	Ring	Bague	Ring	1		
	<i>Screw DIN 912 – M8x10</i>	<i>Vis DIN 912 – M8x10</i>	<i>Schraube DIN 912 – M8x10</i>	2		
	Blade adjustment shaft	Fourreau axe de réglage	Achse führungshülse	1		
	Extension shaft	Axe de transmission	Getriebeachse	1		
	<i>Nut DIN 439 B – M12</i>	<i>Ecrou DIN 439 B – M12</i>	<i>Schraube DIN 439 B – M12</i>	1		
	Shaft	Axe	Achse	1		
	Blade adjustment yoke	Chape	Gelenkköpfe	1		
	Safety pin	Goupille	Stift	1		
<b>EC01-3</b>	<b>HANDLE KIT</b>	<b>KIT POIGNEE</b>	<b>HANDGRIFF KIT</b>	-	<b>310463719</b>	<b>S</b>
	Handle	Poignée	Handgriff	2		
<b>EC01-4</b>	<b>DEAD-MAN HANDLE</b>	<b>POIGNEE HOMME MORT</b>	<b>TOT MAN GRIFF</b>	-	<b>310463720</b>	<b>W</b>
	Dead-man handle	Poignée homme mort	Tot man griff	1		
<b>EC01-5</b>	<b>KNOB</b>	<b>BOUTON MOLETE</b>	<b>KNOPF</b>	-	<b>310463711</b>	<b>S</b>
	Knob	Bouton moleté	Knopf	1		

**EC02**



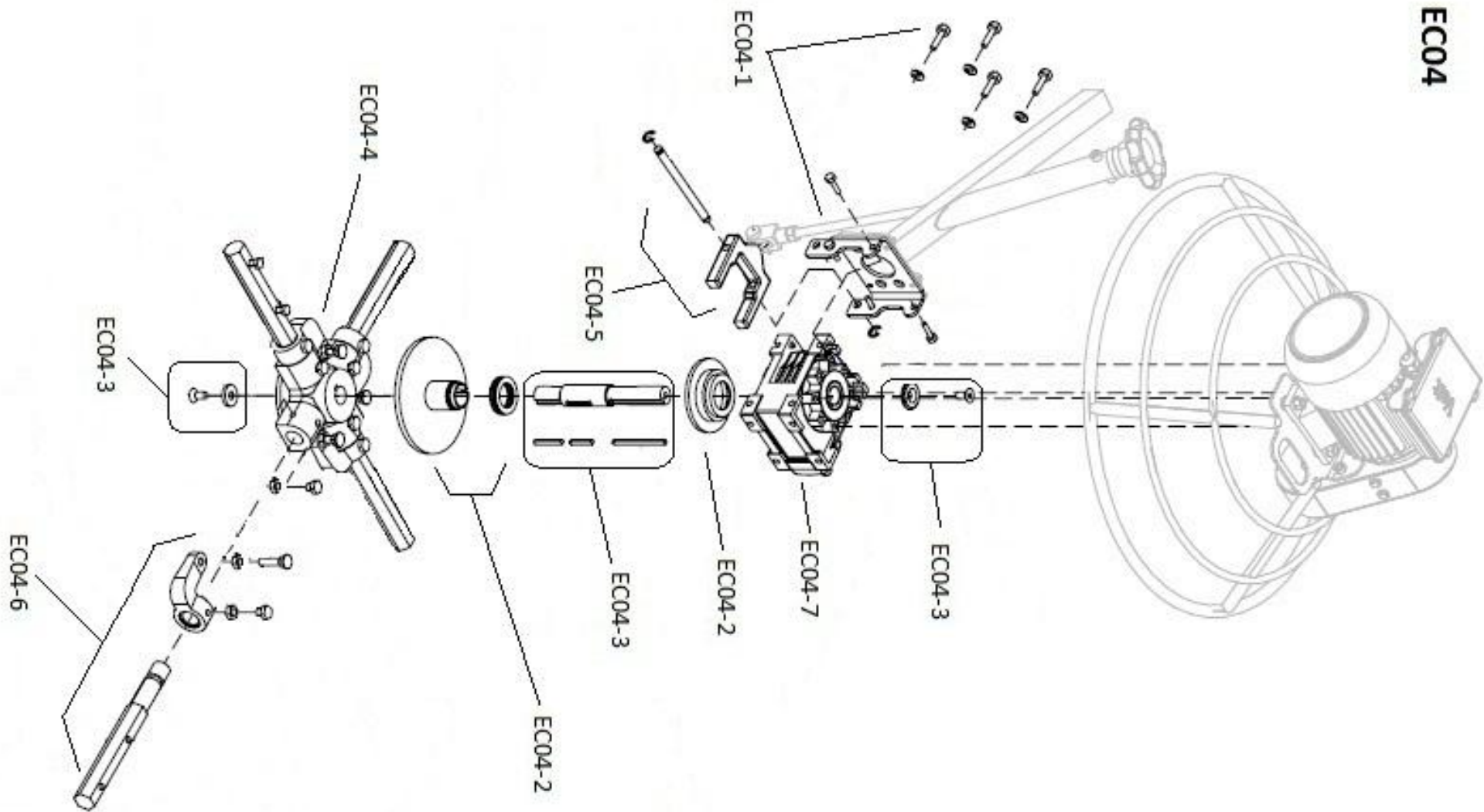
POS.	DESCRIPTION EN	DESCRIPTION FR	BESCHREIBUNG DE	QTY/ QTE/ MENGE	REF/ N° ARTICLE/ ARTIKEL NUM	TYPE/ TYPE/ TYP
EC02-1	<b>ELECTRICAL CONNECTOR KIT</b>	<b>KIT PRISE ELECTRIQUE</b>	<b>ELEKTRISCHE KUPPLUNG KIT</b>	-	<b>310463712</b>	<b>S</b>
	Male connector	Connecteur male	Stecker	1		
	Female connector	Connecteur Femelle	Kupplung	1		
EC02-2	<b>MOTOR KIT</b>	<b>KIT MOTEUR</b>	<b>MOTOR KIT</b>	-	<b>310463713</b>	<b>S</b>
	Motor 230V	Moteur 230V	Motor 230V	1		
	Stern tube gland	Presse étoupe	Kabelverschraubung	1		
EC02-3	<b>SWITCH KIT</b>	<b>KIT INTERRUPTEUR</b>	<b>SCHALTER KIT</b>	-	<b>310463714</b>	<b>S</b>
	Electric box	Boitier de raccordement	Elektrische Gehäuse	1		
	Switch	Bouton poussoir	Druckknopfschalter	1		
	Fuse 16A	Fusible 16A	Schmelzleiter 16A	1		
	Contacteur 4NO	Contacteur 4NO	Schütz 4NO	1		
	Stern tube gland	Presse étoupe	Kabelverschraubung	3		
	<i>Screw DIN 7985 H – M5x20</i>	<i>Vis DIN 7985 H – M5x20</i>	<i>Schraube DIN 7985 H – M5x20</i>	2		
	<i>Washer DIN 125 – A5.3</i>	<i>Rondelle DIN 125 – A5.3</i>	<i>Scheibe DIN 125 – A5.3</i>	2		
	<i>Screw DIN 7981 C- Z – ST2.9x13</i>	<i>Vis DIN 7981 C- Z – ST2.9x13</i>	<i>Schraube DIN 7981 C- Z – ST2.9x13</i>	4		

**EC03**





POS.	DESCRIPTION EN	DESCRIPTION FR	BESCHREIBUNG DE	QTY/ QTE/ MENGE	REF/ N° ARTICLE/ ARTIKEL NUM	TYPE/ TYPE/ TYP
EC03-1	<b>BELT GUARD PART KIT</b>	<b>KIT CARTER COURROIE</b>	<b>RIEMENSCHUTZ KIT</b>	-	<b>310463715</b>	<b>S</b>
	Guard bracket	Support carter	Träger schutzgehäuse	1		
	Belt guard	Carter courroie	Riemenschutz	1		
	Screw DIN 933 – M8x20	Vis DIN 933 – M8x20	Schraube DIN 933 – M8x20	2		
	Washer DIN 125 – A8.4	Rondelle DIN 125 – A8.4	Scheibe DIN 125 – A8.4	2		
	Nut NYLSTOP DIN 985 – M8	Ecrou NYLSTOP DIN 985 – M8	Mutter NYLSTOP DIN 985 – M8	2		
	Screw DIN 933 – M6x10	Vis DIN 933 – M6x10	Schraube DIN 933 – M6x10	4		
	Washer DIN 125 – A6.4	Rondelle DIN 125 – A6.4	Scheibe DIN 125 – A6.4	4		
EC03-2	<b>V-BELT</b>	<b>COURROIE</b>	<b>RIEMEN</b>	-	<b>510119338</b>	<b>W</b>
	V-Belt	Courroie Trapézoïdale	Keilriemen	1		
EC03-3	<b>PULLEY MOTOR KIT + KEY</b>	<b>KIT POULIE MOTEUR + CLAVETTE</b>	<b>MOTORRIEMENSCHLEIBE + PASSFEDER KIT</b>	-	<b>310463756</b>	<b>S</b>
	Pulley motor	Poulie moteur	Montorriemenscheibe	1		
	Key for pulley motor	Clavette poulie moteur	Passfeder für Montorriemenscheibe	1		
	Washer for shaft motor	Rondelle pour arbre moteur	Scheibe für motorachse	1		
	Screw DIN 7991 – M6x16	Vis DIN 7991 – M6x16	Schraube DIN 7991 – M6x16	1		
EC03-4	<b>PULLEY KIT + KEY</b>	<b>KIT POULIE + CLAVETTE</b>	<b>RIEMENSCHLEIBE + PASSFEDER KIT</b>	-	<b>310463759</b>	<b>S</b>
	Gear pulley	Poulie réducteur	Riemenscheibe drehzahlminderer	1		
	Key for gear pulley	Clavette poulie réducteur	Passfeder für Riemenscheibe drehzahlminderer	1		
	Screw DIN 916 – M8x20	Vis DIN 916 – M8x20	Schraube DIN 916 – M8x20	2		
EC03-5	<b>BLADE SAFETY GUARD RINGS KIT</b>	<b>KIT ANNEAU DE PROTECTION</b>	<b>WAHRUNG RING</b>	-	<b>310463760</b>	<b>S</b>
	Blade safety guard rings	Anneau de protection	Wahrung ring	1		
	Screw DIN 7991 – M8x15	Vis DIN 7991 – M8x15	Schraube DIN 7991 – M8x15	4		
	Washer DIN 125 – A8.4	Rondelle DIN 125 – A8.4	Scheibe DIN 125 – A8.4	16		
	Nut NYLSTOP DIN 985 – M8	Ecrou NYLSTOP DIN 985 – M8	Mutter NYLSTOP DIN 985 – M8	4		



POS.	DESCRIPTION EN	DESCRIPTION FR	BESCHREIBUNG DE	QTY/ QTE/ MENGE	REF/ N° ARTICLE/ ARTIKEL NUM	TYPE/ TYPE/ TYP
EC04-1	<b>STEERING CONNECTION PART KIT</b>	<b>KIT FIXATION TIMON</b>	<b>ANSETZUNG FUEHRUNGSGRIFF KIT</b>	-	<b>310463761</b>	<b>S</b>
	Bracket steering connection part	Support fixation timon	Träger ansetzung fuehrungsgriff	1		
	<i>Screw DIN 933 – M6x15</i>	<i>Vis DIN 933 – M6x15</i>	<i>Schraube DIN 933 – M6x15</i>	4		
	<i>Washer DIN 125 – A6.4</i>	<i>Rondelle DIN 125 – A6.4</i>	<i>Scheibe DIN 125 – A6.4</i>	4		
	<i>Screw DIN 933 – M8x20</i>	<i>Vis DIN 933 – M8x20</i>	<i>Schraube DIN 933 – M8x20</i>	4		
EC04-2	<b>PRESSURE PLATE KIT</b>	<b>KIT PLATEAU D'APPUI</b>	<b>LAGERPLATTE KIT</b>	-	<b>310463762</b>	<b>S</b>
	Upper pressure plate	Plateau d'appui supérieur	Oberen trägerplatte	1		
	Lower pressure plate	Plateau d'appui inférieur	Untere trägerplatte	1		
	Ball bearing	Butée à billes	Axial -kugellager	1		
EC04-3	<b>SHAFT GEARBOX KIT</b>	<b>KIT AXE REDUCTEUR</b>	<b>BOLZEN DREHZAHLMINDERER</b>	-	<b>310463763</b>	<b>S</b>
	Shaft gearbox	Axe réducteur	Bolzen drehzahlminderer	1		
	Key for gearbox	Clavette réducteur	Passfeder für drehzahlminderer	1		
	Key for Lower pressure plate	Clavette plateau d'appui inférieur	Passfeder für untere trägerplatte	1		
	Key for spider	Clavette croisillon	Passfeder Armstern	1		
	Washer for shaft	Rondelle pour axe	Scheibe für achse	2		
	<i>Screw DIN 7991 – M10x20</i>	<i>Vis DIN 7991 – M10x20</i>	<i>Schraube DIN 7991 – M10x20</i>	2		
EC04-4	<b>SPIDER PLATE KIT</b>	<b>KIT CROISILLON</b>	<b>ARMSTERN KIT</b>	-	<b>310463764</b>	<b>W</b>
	Spider	Croisillon	Armstern	1		
	Nipple	Graisser	Schmiererapparat	4		
	<i>Screw DIN 933 – M10x15</i>	<i>Vis DIN 933 – M10x15</i>	<i>Schraube DIN 933 – M10x15</i>	4		
	<i>Washer DIN 125 – A10.5</i>	<i>Rondelle DIN 125 – A10.5</i>	<i>Scheibe DIN 125 – A10.5</i>	4		

POS.	DESCRIPTION EN	DESCRIPTION FR	BESCHREIBUNG DE	QTY/ QTE/ MENGE	REF/ N° ARTICLE/ ARTIKEL NUM	TYPE/ TYPE/ TYP
EC04-5	YOKE KIT	KIT FOURCHETTE	KUPPLUNGSGABEL KIT	-	310463765	S
	Yoke	Fourchette	Kupplungsgabel	1		
	Shaft	Axe	Achse	1		
	Snap ring	Segment d'arrêt	Sicherungsring	2		
EC04-6	ARM + CAM KIT	KIT BRAS + CAME	SCHABARM + NOCKEN KIT	-	310463786	W
	Cam	Came	Nocken	4		
	Screw DIN 603 – M10x40	Vis DIN 603 – M10x40	Schraube DIN 603 – M10x40	4		
	Screw DIN 933 – M10x15	Vis DIN 933 – M10x15	Schraube DIN 933 – M10x15	4		
	Nut DIN 439 B – M10	Ecrou DIN 439 B – M10	Mutter DIN 439 B – M10	8		
	Arm	Bras	Schabarm	4		
EC04-7	GEARBOX	REDUCTEUR	DREHZAHLMINDERER	-	310463787	S
	GEARBOX	Réducteur	Drehzahlminderer	1		

**TYPE :****S = Spare part****W = Wear part****NA = Not Available**

The kits of spare parts contain all screws and bolts and the components referring itself to it.

Screws and bolts is component of standard assembly, which you can easily find at all the retailers of standard components of assembly.

All the components of standard assembly are of a quality grade 8.8.

We recommend not to use a quality grade lower than 8.8 for all the standard components of assembly.

The parts of replacements CLIPPER must always be used.

The wearing parts have one lifetime limited in time because of a normal use of the machine. This lifetime strongly depends on the intensity of use of the machine. The wearing parts are to be maintained, use and to change if necessary according to the indications of manufacturing.

A wear because of normal use of the machine does not give the right to a warranty.

The components NA (Not Available) are not available in spare part.

**TYPE :****S = Pièce de rechange****W = Pièce d'usure****NA = Non disponible**

Les kits de pièces détachées contiennent toute la visserie et les composants s'y rapportant.

La visserie est un composant d'assemblage standard, que vous pouvez facilement trouver chez tous les détaillants de composants d'assemblage standards.

Tous les composants d'assemblage standard sont d'une classe de qualité 8.8.

Nous recommandons de ne pas utiliser une classe de qualité inférieure à 8.8 pour tous les composants d'assemblage standards.

Les pièces de remplacements CLIPPER doivent toujours être utilisées.

Les pièces d'usure ont une durée de vie limitée dans le temps du fait d'une utilisation normale de la machine. Cette durée de vie dépend fortement de l'intensité d'utilisation de la machine. Les pièces d'usure sont à entretenir, à utiliser et le cas échéant à changer selon les indications du fabricant.

Une usure du fait de l'utilisation normale de la machine ne donne pas droit à une garantie.

Les composants NA (Not Available) ne sont pas disponibles en pièce de rechange.

**TYP:****S = Ersatzteile****W = Verschleißteile****NA = Nicht verfügbar**

Die Sätze von Ersatzteilen sich enthalten die ganze Schraubenfabrik und die darauf beziehenden Bestandteile.

Die Schraubenfabrik ist ein Standardzusammensetzungsbestandteil, den Sie leicht bei allen Standardeinzelhändler von Zusammensetzungsbestandteilen finden können.

Alle Standardzusammensetzungsbestandteile sind von einer Qualitätsklasse 8.8.

Wir empfehlen, keine Qualitätsklasse unter 8.8 für alle Standardzusammensetzungsbestandteile zu benutzen.

Die CLIPPER-Austauschstücke müssen immer benutzt werden.

Die Abnutzungsstücke haben eine Lebensdauer, die in der Zeit wegen einer normalen Benutzung der Maschine begrenzt ist.

Diese Lebensdauer hängt stark von der Intensität der Benutzung der Maschine ab.

Die Abnutzungsstücke sind zu unterhalten, und gegebenenfalls zu benutzen nach herstellenden Hinweisen zu wechseln. Eine Abnutzung wegen der normalen Benutzung der Maschine gibt einer Garantie kein Recht.

Die Bestandteile NA (Not Available), sind in Ersatzteil nicht verfügbar.





[www.construction.norton.eu](http://www.construction.norton.eu)

**Saint-Gobain Abrasives**

190, Bd. J. F. Kennedy  
L-4930 BASCHARAGE  
LUXEMBOURG

Tel: ++352 50401-1

Fax: ++352 501633

e-mail: [sales.nlx@saint-gobain.com](mailto:sales.nlx@saint-gobain.com)